

Modo de separar la basura incinerable y la reciclable

Vea el programa de recogida en la contraportada y escriba el día de la semana. (Por favor mira la contraportada)

| | | | |
|-----------------------|---|----------------------------|--------------------------|
| Reciclable | Papel, tela, ropa. | | 2 veces al mes () |
| | Periódico Revistas, papeles reciclables Cartones Envase de leche (cartón) Tela/ropa | | |
| Reciclable | Botellas de vidrio, latas, botellas de plástico (PET) | | 1 vez a la semana () |
| | Botellas de vidrio Latas Botellas de plástico | | |
| Residuos plásticos | | 1 vez a la semana () | |
| | Envase de comidas Bolsa plástica Recipientes plásticos (bolsas de dulces, etc.) | | |
| Basura Incinerable | | 2 veces a la semana () | |
| | Basura orgánica Zapatos, chanquetas Recipiente de pizza a domicilio Ramas Pañal desechable | | |
| Basura dañina | | 1 vez al mes () | |
| | Fluorescentes Pilas Encendedor recargable Atomizadores Batería móvil Pequeños electrodomésticos recargables Termómetro de mercurio, Monitor de presión arterial de mercurio, etc. | | |
| Basura no incinerable | | 1 vez al mes () | |
| | Productos metálicos (olla, pava, etc.) Productos que contienen metal (paraguas, etc.) Cristales, cerámicas | | |

[IMPORTANTE] Sacar la basura antes de las 8:30am, en el día y lugar correspondientes

También se recoge la basura los días festivos

No mezclar papeles ni plásticos con basura incinerable



- Es muy valioso reciclar papeles y recipientes plásticos. Se hizo muchos esfuerzos para desechar la basura correctamente separada para conservar el medio ambiente y reciclar materiales primas.
- No se recoge la basura mezclada con papeles y plásticos. Se pega una etiqueta adhesiva a la basura no recogida. Favor sacarla después de clasificarla correctamente.

KUKI MIYASHIRO EISEI KUMIAI (Comité Sanitario)

Tel : 34-2042 Fax :32-5361

<http://www.crt-kuki.miyashiro.saitama.jp/index.html>

P2

Cómo tirar papel, tela/ropa

P3

Cómo tirar botellas de vidrio, latas, botellas de plástico

P4

Cómo tirar la basura plástica

P5

Cómo tirar la basura incinerable

P6

Cómo tirar la basura no incinerable

Cómo tirar la basura dañina

P7

Cómo tirar la basura de gran tamaño



Basura posible de reciclar

Papeles y ropa

Dividir separadamente y atar con una cuerda

Papeles Ropa usada (forma de desechar)

Basura de papeles

- Periódicos
- Cartones



● Cajas de leche

- Lavar
- ↓
- Abrir y cortar
- ↓
- Secar
- ↓
- Atar y arramar



● Revistas/papeles reciclables

Libros, cuadernos, folletos de propaganda, tarjetas, cartas, cajas de cartón, papel para envolver, sobres, memorándum, etc.

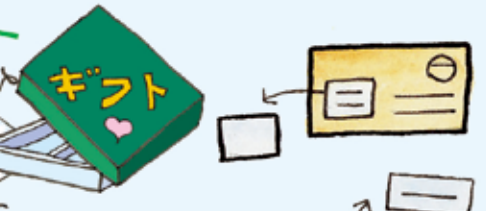


Ponga los pedazos de papel entre las revistas o sobres y sacar como basura.

Tela/ropa

Ejemplo

- Ropa usada
No quitar los botones ni los cierres
Camisa, traje, pantalón, falda, ropa interior, sudadera, saco, campera, calcetines, corbata, kimono, obi (cinturón de kimono)
- Tela
Sábana, toalla, cortina, cortina de encaje, frazada
- Lavar, secar y amarrar
- No se recomienda sacarla los días de lluvia. En caso de hacerlo, cúbrala con una bolsa plástica.



Separar la parte plástica

Separar la parte metálica y plástica



Lo que no se puede desechar (por ejemplo)

Lo que no se puede reciclar. Desechar como basura incinerable

Color plateado



Cartón de bebidas con color plateado interiormente



Envases o cajas que contengan aceite o comida (ej: caja de pizza y/o torta)



Papeles triturados



Papel Kleenex usado



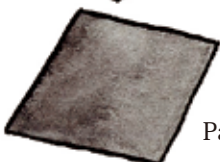
Caja de olor fuerte (caja de pebete, caja de detergentes, caja de cigarrillos)



Ropa de cama, alfombra, moqueta



Papel para fax
Papel térmico



Papel de carbón



Hanten, ropa de Judo, sombrero, guantes



Papel parafinado, vasos de papel, fotografías, pegatinas



Cómo tirar materiales reciclables (botellas de vidrio y plástico, latas)

Bolsa transparente

Bolsa semitransparente

Transparente igual como la bolsa designada para residuos incinerables

X Bolsa plástica designada por el municipio

Cómo tirar botellas de vidrio y plástico, latas



Retirar la tapa y desprender la etiqueta.

- Tapa de metal se mete en basura no incinerable
- Tapa de plástico se mete en basura plástica

Meter en bolsa transparente

Botella de vidrio Retirar la tapa y lavar el interior del envase con agua



Latas

Latas de aluminio para alimentos



Botellas plásticas (PET)

Cómo desechar las botellas plásticas (PET)



Botellas plásticas marca (PET)



Cosas que no se pueden desechar (Ejemplo)



Basura no incinerable

Residuos plásticos

Basura dañina



Cómo desechar residuos plásticos

Bolsa transparente

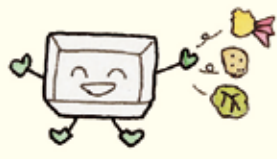
Bolsa semitransparente

Transparente igual como la bolsa designada para residuos incinerables

X Bolsa designada



Desechar residuos



Eliminar sobras



Desechar tierra



Cortar de a 50cm o menos

Ejemplo



Bandejas para alimentos



Ligas
Envase de tofu



Bolsas de golosinas



Tapas plásticas



Ratpu



Envase de salsas



Envase de mayonesa



Envase de ramen



Envase de huevos



Recipiente plástico de aceite



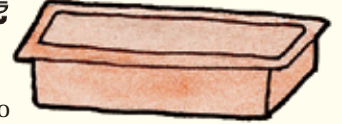
Bolsa de alimentos preparados



* Aquellos con la marca a la derecha



Bolsa de supermercado



Macetas plásticas



Envase de shampoo



Envase de poliestireno



Ligas



Espojas



Cepillo dental



Blíster de medicinas



Cubo plástico



Disco compacto.
Disco digital



Disco de vinilo

Cortar 50 cm longitud y ancho



Colchón esponjoso



Hoja de vinilo



Césped artificial

Cortar de a 50cm o menos



Mangueras

Recursos plásticos (forma de desechar)

Artículo de desecho especial

Basura no desecharable (Ejemplos)



Artículos de aluminio



Artículos que usen pilas



Artículos que tengan partes metálicas



Residuos de comidas



Palillos desecharables



Envase de papel



Tapetes y alfombras

Basura no incinerable →

Basura incinerable →



Cómo desechar basura incinerable

Basura que la asociación de saneamiento estableció incinerar

Bolsas establecidas



Ejemplo



Residuos de comida



Colillas de cigarrillo



Cáscara de huevo



Valva de mariscos



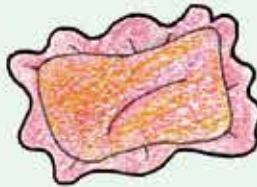
Hierba (sacar tierra)



Envase de natto



Pelotas (desinflarlas)



Almohadas



Repelente para insectos



Refrigerantes



Toallas higiénicas



Peluches (30cm o más)



Pañales desechables



Calzado



Álbúmes



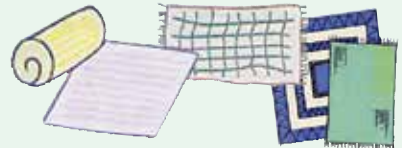
Cajas no reciclables
Ver pag 2



"Calentadores desechables



Aceite comestible
solidificado



※ Ropa de cama / alfombra



Papel y/o tela
absorbente de cocina



Aceite de cocina

※ Limpiar el aceite de cocina
con papel o tela, solidifique y
deséchelo



Cinta de video



Meias calças

※ Bolsas designadas no son
necesarias

Ramas



※ Cortar de a 50 cm de largo
y 10 cm de diámetro y atarlas.



● Por favor tener en cuenta

Los papeles y plásticos pueden ser reciclados



Separar la basura, protege el medio ambiente.
Agradecemos su cooperación.

Advertencia



Deseche la basura incinerable en las bolsas
especificadas. No se recoge en bolsas de
papel o cajas de cartón.



Cómo desechar basura no incinerable

Basura que la asociación de saneamiento no estableció incinerar

Bolsas establecidas



Productos de metal, aquellos que utilizan partes de metal, productos de vidrio, cerámica



Artículos de cerámica



Cacerolas



Teteras



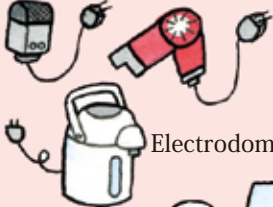
Sartenes



Artículos de vidrio



Herramientas



Electrodomésticos



Estufa a gas (retirar batería)



Artículos de aluminio



Bombillas



Macetas



Espejos



Carteras



Envase de cosméticos / Botella agrícola



Mini componente



Radio casetera



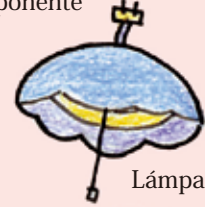
Rasuradoras



Cuchillo



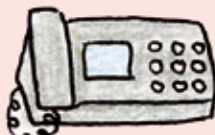
Aspiradora



Lámparas



Juguetes de metal



Teléfonos



Relojes



Ganchos de ropa



Paraguas

※ Bolsas designadas no son necesarias. Forme un paquete y átelo



Galonerías de 18 litros



Envases de metal



Disco para el almacenamiento / Minidisco



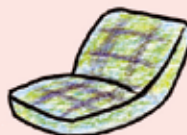
Filtro purificador de agua



Cepillos



Flores artificiales



Asientos de piso



Frazadas eléctricas / Alfombras eléctricas

Latas de aerosol

Residuos peligrosos



Cómo desechar basura dañina

Bolsa transparente

Bolsa semitransparente

Transparente igual como la bolsa designada para residuos incinerables



● Tubo fluorescente / Termómetro de mercurio



● Latas de aerosol



● Pequeños electrodomésticos recargables



● Encendedores

● Pilas



● Baterías de teléfonos celulares, etc.



● Termómetro de mercurio, Monitor de presión arterial de mercurio, etc.

Se tiene que agotar el gas. No perforarlo, es peligroso!



Bombillas incandescentes, no son incinerables

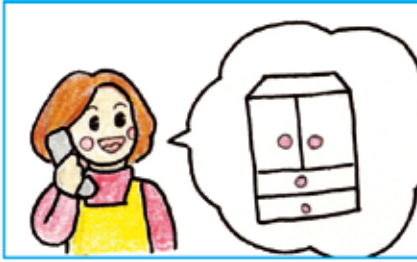


Cómo desechar basura de gran tamaño

Pueden pasar 10 días o más desde el momento de solicitud hasta el día de la recolección, haga las reservas con anticipación.

Se requiere el boleto de pago de recogida

Procedimiento para la recolección de basura de gran tamaño



Haga la reserva al teléfono (centro de reservas de basura de gran tamaño: 31-8286)
Se puede reservar hasta 5 artículos



Comprar boletos de basura de gran tamaño a los distribuidores
Costo de boleto de procesamiento 550 yenes



Adherir los boletos a los objetos desechados

Ejemplos

● Aquellos que no entran en una bolsa de basura de 45 litros



Bicicletas



Sillas



Escritorios



Mesas

Estantes



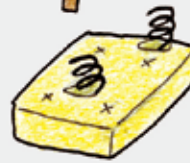
Armarios



Tabla de esquí



Sofás



Colchones de muelles



Microondas

Lugar de distribución de los boletos para la basura grande

| Area de Kuki | | Saito Yohin-Ten | Yokebori 355 |
|--|----------------------|-----------------------------|----------------------|
| Ushihiko(Meat shop) | Aoba 1-1-4-109 | Jason Kuki | Yoshiba 1-45-8 |
| Lawson Kuki-Aoba | Aoba 2-6-3 | Seven-Eleven Kuki-Yoshiba 2 | Yoshiba 2-7-1 |
| Seven-Eleven Kuki-Aoba 4 | Aoba 4-16-7 | JA Nansai Ota | Yoshiba 2-15-18 |
| Seven-Eleven Kuki-Sogo-Undokoen-Nishi | Ezura 1679-1 | Ciudad de Miyashiro | |
| Mikasa Beika Hompo | Otabukuro 437 | Ozawa (Liquor Shop) | Kawabata 1-8-1 |
| Seven-Eleven Kuki-Kamikiyoku | Kamikiyoku 974-1 | Liquor & Wine Tuchibuchi | Kawabata 3-2-9 |
| Benten | Kamihayami 150 | Shintakuya Liquor Shop | Suka 1015-1 |
| Hishinuma Shoten(Liquor Shop) | Kamimachi 5-10 | Seven-Eleven Miyashiro-Chuo | Chuo 3-3-8 |
| JA Nansai Kuki Ezura | Kitaaooyagi 73 | Kasumi-Miyashiro | Dobutu 1-1-50 |
| Family Fashion Masakiya | Kitaaooyagi 75 | Iri No Tana | Higashi 78 |
| Seven-Eleven Kuki-kitanakasone | Kitanakasone 1317-1 | Azumaya Liquor Shop | Higashihimemiya1-9-1 |
| Daily Yamazaki | Kuki-Chuo 1-1-20 | Kobune Kanamono-Ten | Honden 1-3-20 |
| Ito Shoten(Liquor Shop) | Kuki-Chuo 2-6-23 | Someya Cleaning Honden-Ten | Honden 5-4-10 |
| Yaomasa Shoten | Kuki-Chuo 2-9-40 | Yaotake Liquor Shop | Miyashirodai 1-10-7 |
| Hyakkado Nishiguchi | Kuki-Chuo 3-9-49 | Shinkawaya | Monma 2-6-27 |
| Tamura Yohin-Ten | Kuki-Chuo 3-9-55 | Kanawa | Yamazaki 354 |
| Lawson Kuki-Chuo 3 | Kuki-Chuo 3-9-55 | Miyo Beauty parlor | Wado 1-10-8 |
| Hidaka Liquor Shop | Kuki-Chuo 3-9-59 | Noguchido Yohin-Ten | Wado 2-3-20 |
| Aoki Tobacco Shop | Kuki-Chuo 4-7-5 | Liquor Shop Noguchi | Wado 4-3-23 |
| Hidaka Liquor Shop Eki Higashi | Kuki-Higashi 3-17-11 | Kusakabe Shoten | Wado 809 |
| Hyakkado Higashiguti-Ten | Kuki-Higashi 3-33-9 | Seven-Eleven Miyashiro-Wado | Wado 1497-1 |
| Seven-Eleven Kuki-Kurihara 2 | Kurihara 2-2-2 | | |
| JA Nansai Kuki Agriculter Economics Center | Shimokiyoku 61 | | |
| Seicomarto Kuki-Shimohayami | Shimohayami 404-1 | | |
| Seven-Eleven Kuki-Hinokuchi | Hinokuchi 574-1 | | |
| Masakura-Works | Honcyo 2-3-16 | | |
| Kawabata Cycle Shop | Honcyo 5-7-7 | | |
| Liquor Mone | Honcyo 5-10-44 | | |
| Toubu Kagu | Honcyo 6-1-4 | | |
| Masukawa Denki Honten | Honcyo 6-12-2 | | |
| Goody Kakinuma | Honcyo 8-1-30 | | |
| Shimasaki Denki Shokai | Minami 5-2-10 | | |

Boleto para desechar basura grande

- Un boleto por cada pieza (para más de una pieza, consulte telefónicamente)
- Una vez adherido el boleto, si lo despegas, este se rasga y no puede ser reutilizado.
- Escriba su nombre y fecha de recolección de la basura.
- Los boletos no se pueden utilizar para tv, lavadoras, refrigeradoras ni aire acondicionado.

Área de Kuki

Ejemplo: Kuki-Chuo 1. Basura incinerable (lunes y jueves), botellas(viernes), plásticos (martes), basura dañina (primer miércoles del mes), basura no incinerable (segundo miércoles del mes)

| Basura incinerable | Botellas de vidrio, latas, botellas de plástico | Cartones Ropa | Periódicos Revistas, papeles reciclables Cajas de leche | Basura plástica | Área | Basura dañina | Basura no incinerable |
|--------------------|---|------------------------------------|---|-----------------|--|------------------------------|------------------------------|
| Lunes | Martes | El primer y tercer martes del mes | El segundo y cuarto martes del mes | Viernes | Kitanakasone, Rokumanbu, Kamikiyoku, Shimokiyoku, Tokoroguki, Ezura, Shimohayami, Kitaaooyagi, Otabukuro, Minami 1~5, Kuki-higashi 6, Aoge 1~4, Aoge, Keyakidai, Noguki • Koguki, (North of Kuki-Satte Line, Kandori), Kuki-kita 1~2, LionsGarden, RoyalCity | El primer miércoles del mes | El segundo miércoles del mes |
| Jueves | Viernes | El primer y tercer viernes del mes | El segundo y cuarto viernes del mes | Martes | Kuki-chuo 1~4, Aoba 1 Aoba3~5, Kurihara 1~4, Yoshiba•Nishi (East of Aogebori), Kurihara, Honcyo1~8, Kukihon, Kukishin, Kamihayami, Kamimachi, Hinokuchi, Hara, Yokebori | El segundo miércoles del mes | El tercer miércoles del mes |
| Martes Viernes | Lunes | El primer y tercer lunes del mes | El segundo y cuarto lunes del mes | Jueves | Kuki-higashi 1~5, Yoshiba•Nishi (West of Aogebori), Yoshiba 1~5, Noguki • Koguki (South of Kuki-Satte Line), Aoba 2 | El segundo miércoles del mes | El tercer miércoles del mes |

Ciudad de Miyashiro

Ejemplo: Wado 1. Basura incinerable (martes, viernes), botellas (lunes), plásticos (jueves), basura dañina (tercer miércoles del mes), basura no incinerable (cuarto miércoles del mes).

| Basura incinerable | Botellas de vidrio, latas, botellas de plástico | Cartones Ropa | Periódicos Revistas, papeles reciclables Cajas de leche | Basura plástica | Área | Basura dañina | Basura no incinerable |
|--------------------|---|-----------------------------------|---|-----------------|--|-----------------------------|-----------------------------|
| Martes | Lunes | El primer y tercer lunes del mes | El segundo y cuarto lunes del mes | Jueves | Wado 1~5, Suka, Wado (Except: Momoyamadai), Kokunou, Higashikumehara, Nishikumehara, Miyashirodai 1~3 | El tercer miércoles del mes | El cuarto miércoles del mes |
| Viernes | Jueves | El primer y tercer jueves del mes | El segundo y cuarto jueves del mes | Lunes | Chuo 1~3, Gakuendai 1~4, Kasahara 1~2, Honden 1~5, Monma, Monma 1~6, Doubutsu, Doubutsu 1~3, Yamazaki, Sakasai, Kanehara, Miyashiro 1~3, Miyahigashi, Nakajima, Himemiya, Kawabata, Kawabata 1~4, Higashihimemiya 1~2, Higashi, Naka, Nishibara, Momoyamadai | El tercer miércoles del mes | El cuarto miércoles del mes |